

# **SECRÉTARIAT À LA CONDITION FÉMININE**

## **ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997**

**Secrétariat à la condition féminine**

---

**Réponses aux questions générales  
et particulières de l'Opposition  
1996-1997**

---

**1996/04/02**

17 JAN 1997

**SECRÉTARIAT À LA CONDITION FÉMININE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997**  
**DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS**  
**DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

#	Table des matières	Page
1.	Organigramme du ministère ou de l'organisme en indiquant pour chaque poste le nom et le titre du titulaire.	01
2.	Liste de toutes les publications du ministère ou de l'organisme (incluant les publications régulières, particulières ou occasionnelles) : <ul style="list-style-type: none"> <li>- tirage;</li> <li>- coût;</li> <li>- distribution;</li> <li>- imprimeur;</li> <li>- copie des publications parues depuis le 1er avril 1995.</li> </ul>	03
3.	Liste des voyages <u>hors Québec</u> depuis le 1er avril 1995 : <ul style="list-style-type: none"> <li>- endroit et dates du départ et du retour;</li> <li>- but du voyage;</li> <li>- personnes rencontrées;</li> <li>- coût;</li> <li>- noms des ministres, députés, personnel de cabinet et fonctionnaires concernés (avec leur titre);</li> <li>- pour les organismes, noms des dirigeants et fonctionnaires concernés;</li> <li>- bilan et résultat des rencontres.</li> </ul>	04
4.	Liste des dépenses en publicité et des articles promotionnels : <ul style="list-style-type: none"> <li>- les sommes dépensées pour l'exercice financier 1995-1996 et les prévisions 1996-1997;</li> <li>- la ventilation des dépenses par type de média;</li> <li>- les noms des fournisseurs;</li> <li>- le but visé par chaque dépense.</li> </ul>	06
5.	Liste des sondages effectués durant l'exercice financier 1995-1996 à la demande des ministères, organismes, sociétés, régies et commissions qui s'y rattachent : <ul style="list-style-type: none"> <li>- liste et coût;</li> <li>- copie des soumissions;</li> <li>- copie du questionnaire et du résultat.</li> </ul>	07
6.	Liste des études commandées durant l'exercice financier 1995-1996 à la demande du ministère ou de l'organisme : <ul style="list-style-type: none"> <li>- liste et coût;</li> <li>- copie des soumissions;</li> <li>- copie des études.</li> </ul>	08
7.	Liste des contrats de moins de 25 000 dollars octroyés par le ministère ou l'organisme depuis le 1er avril 1995 au 31 mars 1996 en indiquant : <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom du professionnel(le) ou de la firme (était-ce le plus bas soumissionnaire?);</li> <li>- le mandat et le résultat (rapport ou document final);</li> <li>- le coût;</li> <li>- le mode d'<u>octroi</u> du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié).</li> </ul>	09
8.	Liste détaillée des contrats qui, depuis le 1er avril 1995, ont fait l'objet d'un versement supplémentaire par rapport au montant initial, le montant du surplus versé, le montant du contrat initial, les raisons du dépassement et le nom de l'entreprise qui a réalisé le contrat.	13

#	Table des matières	Page
9.	<p><b>Le montant, pour l'année 1995-1996, de chacune des dépenses suivantes :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la photocopie;</li> <li>- la télécopie (fax), si identifiable à même les coûts reliés à la téléphonie;</li> <li>- la téléphonie cellulaire et coût d'utilisation;</li> <li>- les téléavertisseurs;</li> <li>- le mobilier de bureau;</li> <li>- les fournitures, tels agendas, valises, dictionnaires, calculatrices, stylos ou crayons, boîtes de carton (en identifiant les coûts pour chaque item);</li> <li>- distributeurs d'eau de source;</li> <li>- le remboursement des frais de transport;</li> <li>- le remboursement des frais d'hébergement;</li> <li>- le remboursement des frais de repas;</li> <li>- l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toutes sessions de type perfectionnement ou ressourcement : a) au Québec b) à l'extérieur du Québec.</li> </ul>	14
10.	<p><b>La liste de tous les véhicules fournis en indiquant pour chacun :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la marque et le modèle du véhicule;</li> <li>- le coût d'acquisition ou de location et l'année de la transaction;</li> <li>- les coûts d'entretien des véhicules (réparation);</li> <li>- les coûts d'utilisation des véhicules (essence, assurances, immatriculation);</li> <li>- le nom et le poste du bénéficiaire;</li> <li>- appels d'offres faits en 1995-1996 et les prévisions pour 1996-1997.</li> </ul>	15
11.	<p><b>Pour chacun des ministères et des organismes publics et parapublics sous leur autorité, combien de personnes, dont la cotisation fut payée en 1995-96 par l'employeur, sont membres de corporations professionnelles, de clubs privés (clubs d'affaires, clubs sociaux, clubs de golf ou autres) et à quelle somme s'élève le montant global payé pour ces cotisations?</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Quelle est la fonction de chaque personne concernée ainsi que le coût de la cotisation à chacun des clubs ou corporations professionnelles (en indiquant le nom des clubs ou de la corporation professionnelle)?</li> </ul>	16
12.	<p><b>Le nombre et la répartition du personnel masculin et féminin, des jeunes de moins de 30 ans, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles (de chaque ministère et pour chacun des organismes relevant de sa compétence) pour chaque catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc...) pour 1995-1996 ainsi que les prévisions pour 1996-1997. Pour chaque catégorie, indiquer le pourcentage par rapport à l'effectif total du ministère ou de l'organisme.</b></p>	17
13.	<p><b>À chacun des mois du dernier exercice budgétaire (1995-1996) pour chaque ministère et organisme, et ce par catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc...)</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) Nombre total de jours de maladie pris par le personnel;</li> <li>b) Nombre total d'heures de travail supplémentaires réalisées par le personnel et répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires (argent, vacances, etc.);</li> <li>c) Nombre total de jours de vacances pris par le personnel.</li> </ul>	19

#	Table des matières	Page
14.	<p>Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes et ce pour chacun des exercices budgétaires depuis 1993-1994 :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) Évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emplois (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, ouvriers et agents de la paix) et par leur territoire habituel de travail (centre principal de direction et chacune des régions);</li> <li>b) Évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir;</li> <li>c) Nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui normalement prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie;</li> <li>d) Nombre de postes par catégorie d'emplois et par leur territoire habituel de travail (centre principal de direction et chacune des régions);</li> <li>e) Niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emplois pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires;</li> <li>f) Nombre de postes occasionnels, temporaires et contractuels.</li> </ul>	21
15.	<p>La liste des baux pour les espaces loués par la SIQ en indiquant pour chacun d'eux :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- l'emplacement de la location;</li> <li>- la superficie du local loué;</li> <li>- la superficie réellement occupée;</li> <li>- la superficie inoccupée;</li> <li>- le coût de location au mètre carré;</li> <li>- le coût total de ladite location;</li> <li>- les coûts d'aménagement réalisés en 1995-1996, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;</li> <li>- la durée et la copie du bail.</li> </ul>	23
16.	<p>Mise à part la SIQ, la liste des firmes en 1995-1996 qui louent des espaces en indiquant pour chacune d'elles :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- l'emplacement de la location;</li> <li>- la superficie du local loué;</li> <li>- la superficie réellement occupée;</li> <li>- la superficie inoccupée;</li> <li>- le coût de location au mètre carré;</li> <li>- le coût total de ladite location;</li> <li>- les coûts d'aménagement réalisés en 1995-1996, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;</li> <li>- la durée et la copie du bail.</li> </ul>	24
17.	<p>La liste des contrats, quel que soit le montant, attribués en 1995-1996 spécifiquement à des firmes de communication, de recherche ou de relations publiques en indiquant :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom de la firme (était-ce le plus bas soumissionnaire?);</li> <li>- le mandat et le résultat du contrat;</li> <li>- la durée du contrat;</li> <li>- le coût du contrat;</li> <li>- le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié).</li> </ul>	25
18.	<p>La liste des tarifs (droits et permis) en vigueur pour l'exercice financier 1995-1996 en indiquant :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) la tarification pour chacun des droits et permis perçus;</li> <li>b) le total des revenus perçus pour chacun des droits et permis exigés;</li> <li>c) pour l'année 1996-1997, la prévision du total des revenus qui seront perçus pour chacun des droits et permis exigés.</li> </ul>	26

#	Table des matières	Page
19.	<p>a) Liste du personnel du cabinet de la ministre en 1995-1996 en indiquant pour chaque individu :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la date de l'entrée en fonction;</li> <li>- la date du départ, s'il y a lieu;</li> <li>- le titre de la fonction;</li> <li>- l'adresse du port d'attache;</li> <li>- la classification;</li> <li>- le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés;</li> <li>- le montant total des indemnités de départ versées;</li> <li>- la liste du personnel politique, incluant le personnel de soutien, qui fait partie de la fonction publique.</li> </ul> <p>b) le montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le cabinet pour l'exercice 1995-1996.</p> <p>c) le nombre total d'employés au cabinet.</p>	27
20.	<p>a) Liste du personnel de la suite sous-ministérielle en 1995-1996 en indiquant pour chaque individu :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la date de l'entrée en fonction;</li> <li>- la date du départ, s'il y a lieu;</li> <li>- le titre de la fonction;</li> <li>- l'adresse du port d'attache;</li> <li>- la classification;</li> <li>- le traitement annuel ou selon le cas, les honoraires versés.</li> </ul> <p>b) le montant total des salaires et honoraires versés par la suite sous-ministérielle pour l'exercice 1995-1996.</p> <p>c) le nombre total d'employés de la suite sous-ministérielle.</p>	28
21.	<p>Liste des sommes d'argent versées en 1995-1996 à même le budget discrétionnaire : a) de la ministre b) du ministère ou de l'organisme, en indiquant :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom de l'organisme ou de la personne concernés;</li> <li>- le montant attribué;</li> <li>- le projet visé et le résultat.</li> </ul>	30
22.	Liste des crédits périmés, par programmes et par éléments, pour l'exercice financier 1995-1996.	38
23.	La ventilation détaillée des dépenses afférentes aux transferts obtenus du gouvernement fédéral (préciser le montant reçu) en 1995-1996 dans le cadre des divers programmes à frais partagés; pour chacun de ces programmes, description sommaire du mode de subvention.	39
24.	Bilan à jour des mesures contenues dans le Plan stratégique du Grand Montréal relevant du ministère ou d'un organisme sous sa juridiction.	40
25.	<p>Liste du personnel permanent, contractuel ou occasionnel libéré ou embauché pour quelque opération reliée directement ou indirectement aux activités référendaires ou préréférendaires, en indiquant :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- le poste occupé;</li> <li>- le port d'attache;</li> <li>- le salaire ou honoraires;</li> <li>- la durée et la nature du mandat ou du contrat;</li> <li>- les frais de déplacement, d'hébergement et de repas.</li> </ul>	41
26.	<p>Liste du personnel libéré pour les négociations dans la fonction publique :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la masse salariale prévue à cet effet;</li> <li>- le nombre de jours par employé prévus.</li> </ul>	42

#	Table des matières	Page
27.	<p>Liste du personnel en disponibilité par catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc....) en indiquant :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- le poste initial;</li> <li>- le salaire;</li> <li>- le pose actuel, s'il y a lieu;</li> <li>- date de la mise en disponibilité.</li> </ul>	43
28.	<p>Liste du personnel hors structure par catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc....) rémunéré par le ministère qui n'occupe aucun poste dans ce ministère :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- nom de la personne;</li> <li>- poste occupé;</li> <li>- salaire;</li> <li>- assignation initiale;</li> <li>- date de l'assignation hors structure;</li> <li>- date de la fin de l'assignation, s'il y a lieu.</li> </ul>	44
29.	<p>La liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à des organismes parapublics non gouvernementaux et autres :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- assignation initiale;</li> <li>- assignation actuelle;</li> <li>- salaire.</li> </ul>	45
30.	<p>La liste du personnel rémunéré par des organismes parapublics non gouvernementaux et autres et affecté au ministère :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- assignation initiale;</li> <li>- assignation actuelle;</li> <li>- salaire.</li> </ul>	46
31.	<p>Liste des cadres et hauts fonctionnaires (administrateurs d'état) qui ont démissionné, qui ont été réaffectés, ou mis à pied :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- salaire;</li> <li>- date du changement;</li> <li>- primes de séparation;</li> <li>- assignation initiale;</li> <li>- assignation actuelle.</li> </ul>	47
32.	<p>Liste du personnel par catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires) qui reçoit une double rémunération, soit celle rattachée à leur fonction et un revenu d'un régime de retraite du secteur public, parapublic ou des réseaux de la santé et de l'éducation, soit les commissions scolaires, les cégeps, les établissements universitaires, les régies régionales de la santé et les établissements hospitaliers, en indiquant :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- salaire de la personne;</li> <li>- montant reçu du régime de retraite.</li> </ul>	48

**SECRÉTARIAT À LA CONDITION FÉMININE**  
**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997**  
**DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS PARTICULIERS**  
**DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

#	Table des matières	Page
65.	Liste des nominations de femmes pour des postes de cadres, de professionnelles, de sous-ministre en titre et associée pour 1995-1996 et ce pour tous les ministères et organismes. Inclure la date d'entrée en fonction et la durée du mandat.	49
66.	Liste des entreprises privées, commissions scolaires, collèges et universités, municipalités, établissements de santé et services sociaux, ministères et organismes gouvernementaux participant à un programme d'accès à l'égalité en emploi au 31 mars 1996.	52
67.	Bilan, au 31 mars 1996, du Programme d'obligation contractuelle : liste des entreprises se soumettant aux règles selon les différentes étapes de la démarche en indiquant le nombre d'employés (hommes et femmes) pour chacune des entreprises.	56
68.	Bilan, au 31 mars 1996 des activités réalisées à la suite de l'application du plan d'action prévu dans la politique de condition féminine.	78
69.	Copie du Plan stratégique 1995-1996, présenté au Conseil du trésor.	79
70.	Prévision de référence ayant servi à l'élaboration du Plan stratégique 1995-1996, présenté au Conseil du trésor.	80
71.	Nombre de maisons d'hébergement pour femmes victimes de violence et budgets alloués pour l'année 1995-1996.	81
72.	Ventilation du financement des Centres d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel (CALACS) pour l'année 1995-1996.	82
73.	Ventilation du financement des Centres de femmes 1995-1996.	83



**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 01

**Titre**

Organigramme du ministère ou de l'organisme en indiquant pour chaque poste le nom et le titre du titulaire.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir document joint.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

# **SECRÉTARIAT À LA CONDITION FÉMININE**

## **SECRÉTAIRE GÉNÉRALE ASSOCIÉE**

**Diane Vincent**  
Secrétaire générale associée par intérim

**Hortense Boivin**  
Secrétaire principale

### **ADMINISTRATION**

**Anne Samson**  
adjointe administrative

**Yves Demers**  
auxiliaire de bureau  
**Suzanne Galibois**  
agente de secrétariat  
(Administration, Équité,  
Communications)  
**Murielle Moschonas**  
agente de bureau  
**Pierrette Thibault**  
tech. en administration

### **DIRECTION GÉNÉRALE** Analyse, recherche, développement, coordination gouvernementale

**Hélène Massé**  
Directrice générale par intérim

**Carole Bourgault**  
agente de secrétariat  
**Pierrette Brie**  
agente de recherche  
**Lynda Cloutier**  
agente de recherche  
**Suzanne Demers**  
agente de recherche  
**Paule Drolet**  
agente de secrétariat  
**Danielle V. Gagnon**  
agente de recherche  
**José Gauvreau**  
agente de recherche  
**Nicole Marcotte**  
agente de recherche  
**Jocelyne Paquet**  
agente de recherche  
**Carole Paradis**  
agente de secrétariat  
**Josée Perreault**  
agente de recherche  
**Ginette Plamondon**  
agente de recherche  
**Monique Tremblay**  
agente de recherche

### **COMMUNICATIONS**

**Marie Lavoie**  
Coordonnatrice

### **\*ÉQUITÉ SALARIALE**

**Gisèle Tourigny**  
coordonnatrice

**Réal Bouchard**  
agent de recherche  
**Daniel Carpentier**  
avocat  
**Hélène Jolicoeur**  
Cadre en transition  
**Lyne Petitclerc**  
agente de recherche

\* Équipe spéciale sur l'équité salariale

Le 21 mars 1996

## ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997

DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

## FICHE EXPLICATIVE

# de fiche : Question 02

**Titre**

Liste de toutes les publications du ministère ou de l'organisme (incluant les publications régulières, particulières ou occasionnelles) :

- tirage;
- coût;
- distribution;
- imprimeur;
- copie des publications parues depuis le 1er avril 1995.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**À LA UNE

- Tirage : 8 000 exemplaires
- Coût : 2 113,00 \$
- Distribution : Réseau des groupes de femmes (principalement)  
Réseau des personnes responsables en condition féminine des ministères et organismes  
Réseau des bibliothèques  
Présidents et dirigeants d'organismes  
Sous-ministres  
Individus intéressés par la condition féminine
- Imprimeur : Imprimerie Le Renouveau
- 1 seule publication depuis le 1er avril 1995 (Printemps 96)

IRMA-LEVASSEUR

- Tirage : 8 100 dépliants
- Coût : 999,00 \$
- Distribution : Assumée par le Conseil du développement du loisir scientifique auprès des écoles secondaires, collèges et universités.
- Imprimeur : Les impressions Piché Inc.

STRATÉGIES DU QUÉBEC POUR LES FEMMES - BILAN, CONSTATS, PERSPECTIVES 1985-2000

- Tirage : 2 500
- Coût : 13 140 \$
- Distribution : Rapport du Québec déposé à l'occasion de la Quatrième conférence mondiale de l'ONU sur les femmes à Beijing  
Réseau des groupes de femmes  
Réseau des personnes responsables en condition féminine des ministères et organismes
- Imprimeur : Imprimerie Idéale

SOURCE : Secrétariat à la condition féminine

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 03

**Titre**Liste des voyages hors Québec depuis le 1er avril 1995 :

- endroit et dates du départ et du retour;
- but du voyage;
- personnes rencontrées;
- coût;
- noms des ministres, députés, personnel de cabinet et fonctionnaires concernés (avec leur titre);
- pour les organismes, noms des dirigeants et fonctionnaires concernés;
- bilan et résultat des rencontres.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir document joint.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

QUESTION 3 : LISTE DES VOYAGES HORS QUÉBEC DEPUIS LE 1<sup>er</sup> AVRIL 1995

LIEU	DATE	BUT DU VOYAGE	PERSONNES RENCONTRÉES	COÛT	NOMS ET TITRES	BILAN ET RÉSULTAT DES RENCONTRES
Ottawa	27 et 28 avril 1995	Conférence fédérale/provinciale/territoriale des hauts fonctionnaires responsables de la condition féminine	Hauts fonctionnaires F/P/T responsables de la condition féminine	1 683,81 \$	Diane Lavallée Secrétaire générale associée José Gauvreau Agente de recherche Anne de Billy Avocate	Échanges fructueux notamment au regard de la participation du Québec au sein de la délégation canadienne concernant la Quatrième conférence mondiale des Nations Unies sur les femmes.
Ottawa	25 et 26 mai 1995	Conférence fédérale/provinciale/territoriale des ministres responsables de la condition féminine	Ministres F/P/T responsables de la condition féminine	688,77 \$	Danielle V. Gagnon Agente de recherche	Amorce de contacts fructueux avec la Colombie Britannique
Paris	18 au 28 juin 1995	Mission sur l'intégration sociale et économique des femmes des communautés culturelles en milieu urbain		931,84 \$*	Suzanne Demers Agente de recherche	Rencontres fructueuses avec plusieurs représentantes de milieux gouvernementaux et commentaires sur cette problématique en France.
Beijing	30 août au 17 septembre 1995	Quatrième conférence mondiale des Nations Unies sur les femmes		13 179,11 \$	José Gauvreau Agente de recherche	Retombées importantes pour le Québec, notamment au regard de l'élaboration du Programme d'action 1997-2000 pour toutes les Québécoises.
Ottawa	18 et 19 octobre 1995	Réunion F/P/T des hauts fonctionnaires pour les points à l'ordre du jour portant sur le suivi de Beijing	Hauts fonctionnaires F/P/T responsables de la condition féminine	296,60 \$	José Gauvreau Agente de recherche	Rencontre qui a permis au Québec de faire valoir les diverses dimensions de sa participation à cette conférence.
Ottawa	25 janvier 1996	Réunion F/P/T des hauts fonctionnaires pour les points à l'ordre du jour portant sur : les femmes et l'avenir économique du Canada et consultation sur le programme de promotion de la femme et sur la recherche	Hauts fonctionnaires F/P/T responsables de la condition féminine	546,05 \$	Hélène Massé Directrice générale par intérim	Rencontre ayant permis notamment de discuter de projets innovateurs portant sur les femmes et l'économie.

\* Billet d'avion pour la France payé par le MAI et une partie des frais de séjour payée par la France.

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 04

**Titre**

Liste des dépenses en publicité et des articles promotionnels :

- les sommes dépensées pour l'exercice financier 1995-1996 et les prévisions 1996-1997;
- la ventilation des dépenses par type de média;
- les noms des fournisseurs;
- le but visé par chaque dépense.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

	\$
. Sommes dépensées pour l'exercice financier 1995-1996	00 \$
. Prévisions pour 1996-1997	5 000 \$

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997

## DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

### FICHE EXPLICATIVE

# de fiche : Question 05

#### Titre

Liste des sondages effectués durant l'exercice financier 1995-1996 à la demande des ministères, organismes, sociétés, régies et commissions qui s'y rattachent :

- liste et coût;
- copie des soumissions;
- copie du questionnaire et du résultat.

#### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Le groupe Léger & Léger	9 400 \$
Sondage téléphonique auprès de 1 000 répondants de 18 ans et plus sur l'équité salariale	
Stratégie Organisation et Méthode SOM inc.	1 800 \$
Adhésion au sondage omnibus le SOM-R, édition octobre 1995, Vague 1	

SOURCE : Secrétariat à la condition féminine

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 06

**Titre**

Liste des études commandées durant l'exercice financier 1995-1996 à la demande du ministère ou de l'organisme :

- liste et coût;
- copie des soumissions;
- copie des études.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Aucune étude n'a été commandée durant l'exercice financier 1995-1996.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**



**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997**  
**DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS**  
**DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**FICHE EXPLICATIVE**

**# de fiche : Question 07**

**Titre**

Liste des contrats de moins de 25 000 dollars octroyés par le ministère ou l'organisme depuis le 1er avril 1995 au 31 mars 1996 en indiquant :

- le nom du professionnel(le) ou de la firme (était-ce le plus bas soumissionnaire?);
- le mandat et le résultat (rapport ou document final);
- le coût;
- le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié).

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir document joint.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

# SECRÉTARIAT À LA CONDITION FÉMININE

Question 7 - Liste des contrats de moins de 25 000 \$ octroyés par le Secrétariat à la condition féminine depuis le 1er avril 1995 au 13 mars 1996

NOM	MANDAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
Accès-Travail-Femmes	Participation de madame Thérèse Belley à titre d'experte-conseil aux travaux du Comité d'orientation et de concertation sur l'économie sociale	4 032,48 \$	Contrat négocié
Agraf Création et Communication	Conception et production jusqu'aux films finaux d'une affiche sur la prévention des agressions sexuelles	2 406,00 \$	Sur invitation
Ami Inc. Microoage	Location d'un micro-ordinateur portable pour la Quatrième conférence mondiale des Nations-Unies sur les femmes	337,50 \$	
Ateliers du Château (Les)	La mise sous enveloppe, l'adressage du bulletin d'information A LA UNE	130,00 \$	
Bé, Lé Thi	Fournir au SCF des services conseils dans le domaine de l'immigration et des communautés culturelles	6 969,98 \$	Contrat négocié
Bergeron, Donia	Animation du stand du SCF au Salon Info services de Chicoutimi, du 19 au 22 octobre 1995	216,00 \$	
Cadieux, Jeanne	Agir à titre d'assistante à la recherche et secrétaire pour les travaux du Comité en regard de la loi proactive en matière d'équité salariale	8 822,50 \$	Contrat négocié
Chicha, Marie-Thérèse	Conseiller le SCF sur un projet de loi sur l'équité salariale au Québec et rédiger des avis sur l'opportunité des mesures à prévoir dans ce projet de loi	17 548,12 \$	Contrat négocié
Chicha, Marie-Thérèse	Participer à titre d'experte-conseil aux travaux du Comité en regard de la loi proactive en matière d'équité salariale et présider les travaux dudit comité	20 573,99 \$	Contrat négocié
Clip Inc.	Service de revue de presse quotidienne	323,27 \$	Soumission publique
Coffre Inc. (Centre d'orientation et de formation pour femmes en recherche d'emploi)	Participation de madame Martine Groulx à titre d'experte-conseil aux travaux du Comité d'orientation et de concertation sur l'économie sociale	3 215,20 \$	Contrat négocié

NOM	MANDAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
Communication Demo Inc.	Service de revue de presse quotidienne	1 949,75 \$	Soumission publique
CPU Design Inc.	Achat de 11 micro-ordinateurs	19 107,00 \$	Soumission publique
Déom, Esther	Conseiller le SCF sur un projet de loi sur l'équité salariale au Québec et rédiger des avis sur l'opportunité des mesures à prévoir dans ce projet de loi	4 481,70 \$	Contrat négocié
Déom, Esther	Participer à titre d'experte-conseil aux travaux du Comité en regard de la loi proactive en matière d'équité salariale	11 380,57 \$	Contrat négocié
Ficelles pour l'accès des femmes au travail Inc.	Participation de madame Diane Vallières à titre d'experte-conseil aux travaux du Comité d'orientation et de concertation sur l'économie sociale	6 023,00 \$	Contrat négocié
Fleury, Ghislaine	Participation à titre d'experte-conseil aux travaux du Comité d'orientation et de concertation sur l'économie sociale	4 219,08 \$	Contrat négocié
Graphidée	Conception et production de la page couverture du Rapport du Québec déposé à l'occasion de la Quatrième conférence mondiale des Nations Unies sur les femmes	1 825,00 \$	Sur invitation
Graphidée	Conception et production d'un panneau de signalisation pour la conférence de presse tenus dans le cadre de la participation du Québec à la Quatrième conférence mondiale des Nations Unies sur les femmes	175,00 \$	
Graphidée	Production graphique jusqu'aux films finaux de A LA UNE, volume 8, no 1	900,00	
Groupe Léger et Léger Inc. (Le)	Réalisation d'un sondage téléphonique auprès de 1000 répondants de 18 ans et plus sur l'équité salariale	9 400,00 \$	Sur invitation
Impressions Piché Inc. (Les)	Réimpression de 8100 exemplaires du dépliant de la bourse d'études Irma-LeVasseur	999,00 \$	
Impressions Piché Inc. (Les)	Participation aux coûts d'impression des documents de la Politique d'intervention en matière de violence conjugale	311,08 \$	
Imprimerie Idéale Inc.	Impression de 2500 pages couverture du Rapport du Québec et reliure des pages intérieures	2 400,00 \$	Sur invitation
Imprimerie Le Renouveau	Impression de 8000 exemplaires du bulletin A LA UNE	1 083,00 \$	Sur invitation

NOM	MANDAT	COÛT	MODE D'OCTROI DU CONTRAT
L'R des centres de femmes du Québec	Participation de madame Josée Belleau à titre d'experte-conseil aux travaux du Comité d'orientation et de concertation sur l'économie sociale	2 310,87 \$	Contrat négocié
Lee-Gosselin, Hélène	Participer à titre d'experte-conseil aux travaux du Comité en regard de la loi proactive en matière d'équité salariale	11 875,53 \$	Contrat négocié
Michaud, Monique	Fournir au SCF des services conseils dans le domaine de l'éducation et de l'évaluation d'étape des engagements gouvernementaux 1993-1996 dans le cadre de l'élaboration du Programme d'action 1997-2000.	21 560,00 \$	Contrat négocié
Mirabeau Sérigraphie	Bande «Secrétariat à la condition féminine» pour le stand au Salon Info-services de Chicoutimi	310,00 \$	
Photographe Louise Leblanc Enr.	Prise de photographies pour le bulletin du SCF	90,00 \$	
Salon du livre de Québec	Participation du SCF à l'organisation de la table ronde «Pouvoir des mères, pouvoir des pères» du jeudi 1er juin 1995 dans le cadre du Salon du livre de Québec	3 000,00 \$	
Som Inc.	Adhésion au sondage omnibus de SOM-R, édition octobre 1995 - équité salariale	1 800,00 \$	Sur invitation
Stanton, Julie	Rédaction d'un discours pour la Ministre dans le cadre du congrès de l'ACFAS «Contribution de la recherche féminine - Bilan de deux décennies et perspectives	1 300,00 \$	Contrat négocié
Table (La) des regroupements provinciaux d'organismes communautaires et bénévoles (secteur santé et services sociaux)	Participation de madame Lorraine Guay à titre d'experte-conseil aux travaux du Comité d'orientation et de concertation sur l'économie sociale	4 186,35 \$	Contrat négocié

## ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997

DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

## FICHE EXPLICATIVE

# de fiche : Question 08

**Titre**

Liste détaillée des contrats qui, depuis le 1er avril 1995, ont fait l'objet d'un versement supplémentaire par rapport au montant initial, le montant du surplus versé, le montant du contrat initial, les raisons du dépassement et le nom de l'entreprise qui a réalisé le contrat.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

<u>NOM</u>	<u>MONTANT DU SURPLUS VERSÉ</u>	<u>MONTANT DU CONTRAT INITIAL</u>	<u>RAISONS DU DÉPASSEMENT</u>
Graphidée	275,00 \$	1 550,00 \$	Corrections d'auteur et corrections photo-gravure
Le groupe Léger et Léger	900,00 \$	8 500,00 \$	Deux minutes supplémentaires par entrevue pour le sondage sur l'équité salariale
Monique Michaud Rédaction	3 560,00 \$	18 000,00 \$	Extension de la durée du contrat d'un mois et demi

SOURCE : Secrétariat à la condition féminine

## ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997

DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

## FICHE EXPLICATIVE

# de fiche : Question 09

**Titre**

Le montant, pour l'année 1995-1996, de chacune des dépenses suivantes :

- la photocopie;
- la télécopie (fax), si identifiable à même les coûts reliés à la téléphonie;
- la téléphonie cellulaire et coût d'utilisation;
- les téléavertisseurs;
- le mobilier de bureau;
- les fournitures, tels agendas, valises, dictionnaires, calculatrices, stylos ou crayons, boîtes de carton (en identifiant les coûts pour chaque item);
- distributeurs d'eau de source;
- le remboursement des frais de transport;
- le remboursement des frais d'hébergement;
- le remboursement des frais de repas;
- l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toutes sessions de type perfectionnement ou ressourcement :
  - a) au Québec    b) à l'extérieur du Québec.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)****DÉPENSES****MONTANT POUR 1995-1996**

. La photocopie	16 548,87 \$
. La télécopie (fax), la téléphonie cellulaire, les téléavertisseurs	886,45 \$
. Le mobilier de bureau	2 187,54 \$
. Les fournitures	5 706,59 \$*
. Distributeurs d'eau de source	115,35 \$
. Remboursements des frais de transport, d'hébergement et de frais de repas	39 121,23 \$
. Participation à des congrès, des colloques et toutes sessions de type perfectionnement ou ressourcement	
a) au Québec	9 793,52 \$
b) à l'extérieur du Québec	nil

\* Montant global pour toutes les fournitures

SOURCE : Secrétariat à la condition féminine

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 10

**Titre**

La liste de tous les véhicules fournis en indiquant pour chacun :

- la marque et le modèle du véhicule;
- le coût d'acquisition ou de location et l'année de la transaction;
- les coûts d'entretien des véhicules (réparation);
- les coûts d'utilisation des véhicules (essence, assurances, immatriculation);
- le nom et le poste du bénéficiaire;
- appels d'offres faits en 1995-1996 et les prévisions pour 1996-1997.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Ne s'applique pas.

**SOURCE** : Secrétariat à la condition féminine

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997

## DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

### FICHE EXPLICATIVE

# de fiche : Question 11

#### Titre

Pour chacun des ministères et des organismes publics et parapublics sous leur autorité, combien de personnes, dont la cotisation fut payée en 1995-96 par l'employeur, sont membres de corporations professionnelles, de clubs privés (clubs d'affaires, clubs sociaux, clubs de golf ou autres) et à quelle somme s'élève le montant global payé pour ces cotisations?

- Quelle est la fonction de chaque personne concernée ainsi que le coût de la cotisation à chacun des clubs ou corporations professionnelles (en indiquant le nom des clubs ou de la corporation professionnelle)?

#### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### FONCTION

#### ASSOCIATION

#### COÛT

Secrétariat à la condition  
féminine

La Société des relations interna-  
tionales de Québec

150 \$

SOURCE : Secrétariat à la condition féminine



**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

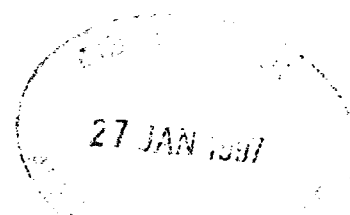
# de fiche : Question 12

**Titre**

Le nombre et la répartition du personnel masculin et féminin, des jeunes de moins de 30 ans, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles (de chaque ministère et pour chacun des organismes relevant de sa compétence) pour chaque catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc...) pour 1995-1996 ainsi que les prévisions pour 1996-1997. Pour chaque catégorie, indiquer le pourcentage par rapport à l'effectif total du ministère ou de l'organisme.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir document joint.

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine

SECRÉTARIAT À LA CONDITION FÉMININE

RÉPARTITION DU PERSONNEL

EXERCICE FINANCIER 1995-1996

Question : 12

Catégories d'emploi	PERSONNEL MASCULIN												PERSONNEL FÉMININ											
	Communautés culturelles		Anglophones		Handicapées		Autochtones		Jeunes de moins de 30 ans		Total		Communautés culturelles		Anglophones		Handicapées		Autochtones		Jeunes de moins de 30 ans		Total	
	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%	n	%
Hors-cadres																							1	4%
Cadres																							1	4%
Professionnels																							14	59%
Fonctionnaires																							7	29%
Ouvriers																								
Grand total																							23	96%

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 13

**Titre**

À chacun des mois du dernier exercice budgétaire (1995-1996) pour chaque ministère et organisme, et ce par catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc...)

- a) Nombre total de jours de maladie pris par le personnel;
- b) Nombre total d'heures de travail supplémentaires réalisées par le personnel et répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires (argent, vacances, etc.);
- c) Nombre total de jours de vacances pris par le personnel.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir document joint.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997

STATISTIQUES SUR LES ABSENCES DU PERSONNEL RÉGULIER ET OCCASIONNEL  
ASSUJETTI À LA LOI SUR LA FONCTION PUBLIQUE

Question : 13

Exercice financier 1995-1996

SECRÉTARIAT À LA CONDITION FÉMININE

ABSENCES	AVRIL	MAI	JUIN	JUILLET	AOUT	SEPTEMBRE	OCTOBRE	NOVEMBRE	DÉCEMBRE	JANVIER	FÉVRIER	MARS	TOTAL
Maladies : Cadres Professionnels Fonctionnaires	- 02:03:30 02:03:30	- 18:03:30 05:00:00	- 26:04:00 03:00:00	- 21:00:00 01:00:00	- 27:03:30 03:03:30	- 28:05:30 01:03:30	- 22:03:30 03:05:30	05:03:30 07:00:00 05:03:30	02:00:00 06:00:00 05:03:30	- 18:02:30 03:00:00	01:06:00 03:03:30 02:00:00	02:00:00 00:03:30 01:00:00	11:02:30 162:05:00 037:02:00
Heures supplémentaires réalisées : Professionnels Fonctionnaires	00:37:53 -	00:13:45 -	00:142:53 -	00:18:45 -	00:39:00 00:30:00	00:22:45 -	- 00:27:15	00:03:30 -	00:03:00 -	00:41:30 -	00:46:30 -	00:12:45 -	00:382:27 00:57:15
Heures supplémentaires compensées : Professionnels Fonctionnaires	00:17:30 00:14:00	00:17:30 -	- 00:03:30	- -	00:07:00 00:07:00	00:07:00 00:22:45	- 00:01:00	00:03:15 00:01:00	- 00:07:00	- 00:03:30	00:28:00 -	- -	00:80:15 00:59:45
Heures supplémentaires payées : Professionnels Fonctionnaires	- -	- -	- -	00:07:16 -	00:100:00 -	00:100:00 -	- -	- -	- -	00:50:00 -	- -	- -	00:257:16 -
Vacances annuelles : Cadres Professionnels Fonctionnaires	- 03:00:00 01:00:00	- 02:00:00 04:03:30	- 23:00:00 15:00:00	- 149:00:00 79:00:00	- 45:00:00 40:00:00	- 04:00:00 01:03:30	- 02:03:00 04:00:00	- 14:03:45 04:03:30	02:00:00 13:03:30 01:03:30	02:00:00 17:03:30 01:00:00	- 02:00:00 05:00:00	01:00:00 03:00:00 11:00:00	05:00:00 278:06:35 168:00:00

## ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997

### DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

#### FICHE EXPLICATIVE

# de fiche : Question 14

#### **Titre**

Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes et ce pour chacun des exercices budgétaires depuis 1993-1994 :

- a) Évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emplois (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, ouvriers et agents de la paix) et par leur territoire habituel de travail (centre principal de direction et chacune des régions);
- b) Évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir;
- c) Nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui normalement prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie;
- d) Nombre de postes par catégorie d'emplois et par leur territoire habituel de travail (centre principal de direction et chacune des régions);
- e) Niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emplois pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires;
- f) Nombre de postes occasionnels, temporaires et contractuels.

#### **Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir document joint.

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine

ÉTUDES DES CRÉDITS / 1996-1997

EFFECTIFS DU SECRÉTARIAT À LA CONDITION FÉMININE

POUR L'ANNÉE BUDGÉTAIRE 1995-1996

Question : 14

CATÉGORIES D'EMPLOI	EFFECTIFS RÉGULIERS (A)	EMPLOYÉS BÉNÉFICIAIRE D'UN TRAITEMENT ADDITIONNEL COMPLEXITÉ DE LA TÂCHE (B)	EMPLOYÉS BÉNÉFICIAIRE D'UN TRAITEMENT SUPÉRIEUR À CELUI PRÉVU POUR LA TÂCHE (C)	NOMBRE DE POSTES (D)
HORS CADRES	1			1
CADRES SUPÉRIEURS	1			1
CADRES INTERMÉDIAIRES				
PROFESSIONNELS	13	3		15
TECHNICIENS	1			1
PERSONNEL DE BUREAU	6		1	7
OUVRIERS				
TOTAL :	22	3	1	25

- e) Non applicable
- f) Aucun poste occasionnel, temporaire ou contractuel

# ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997

## DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

### FICHE EXPLICATIVE

# de fiche : Question 15

#### Titre

La liste des baux pour les espaces loués par la SIQ en indiquant pour chacun d'eux :

- l'emplacement de la location;
- la superficie du local loué;
- la superficie réellement occupée;
- la superficie inoccupée;
- le coût de location au mètre carré;
- le coût total de ladite location;
- les coûts d'aménagement réalisés en 1995-1996, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;
- la durée et la copie du bail.

#### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question sera répondue par le Conseil du trésor.

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 16

**Titre**

Mise à part la SIQ, la liste des firmes en 1995-1996 qui louent des espaces en indiquant pour chacune d'elles :

- l'emplacement de la location;
- la superficie du local loué;
- la superficie réellement occupée;
- la superficie inoccupée;
- le coût de location au mètre carré;
- le coût total de ladite location;
- les coûts d'aménagement réalisés en 1995-1996, la nature des travaux et le ou les bureaux visés;
- la durée et la copie du bail.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Ne s'applique pas.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**



**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 17

**Titre**

La liste des contrats, quel que soit le montant, attribués en 1995-1996 spécifiquement à des firmes de communication, de recherche ou de relations publiques en indiquant :

- le nom de la firme (était-ce le plus bas soumissionnaire?);
- le mandat et le résultat du contrat;
- la durée du contrat;
- le coût du contrat;
- le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié).

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Aucun contrat attribué en 1995-1996 à des firmes de communication, de recherche ou de relations publiques.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 18

**Titre**

La liste des tarifs (droits et permis) en vigueur pour l'exercice financier 1995-1996 en indiquant :

- a) la tarification pour chacun des droits et permis perçus;
- b) le total des revenus perçus pour chacun des droits et permis exigés;
- c) pour l'année 1996-1997, la prévision du total des revenus qui seront perçus pour chacun des droits et permis exigés.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Ne s'applique pas.

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997**  
**DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS**  
**DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**FICHE EXPLICATIVE**

**# de fiche : Question 19**

**Titre**

a) Liste du personnel du cabinet de la ministre en 1995-1996 en indiquant pour chaque individu :

- la date de l'entrée en fonction;
- la date du départ, s'il y a lieu;
- le titre de la fonction;
- l'adresse du port d'attache;
- la classification;
- le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés;
- le montant total des indemnités de départ versées;
- la liste du personnel politique, incluant le personnel de soutien, qui fait partie de la fonction publique.

b) le montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le cabinet pour l'exercice 1995-1996.

c) le nombre total d'employés au cabinet.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

La réponse sera donnée par la Ministre d'État de l'Emploi et de la Solidarité lors de la défense des crédits de ce ministère.

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 20

**Titre**

a) Liste du personnel de la suite sous-ministérielle en 1995-1996 en indiquant pour chaque individu :

- la date de l'entrée en fonction;
- la date du départ, s'il y a lieu;
- le titre de la fonction;
- l'adresse du port d'attache;
- la classification;
- le traitement annuel ou selon le cas, les honoraires versés.

b) le montant total des salaires et honoraires versés par la suite sous-ministérielle pour l'exercice 1995-1996.

c) le nombre total d'employés de la suite sous-ministérielle.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir document joint.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

LISTE DU PERSONNEL DE LA SUITE  
SOUS-MINISTÉRIELLE EN 1995-1996

Question : 20

NOMS	DATE ENTRÉE EN FONCTION	DATE DE DÉPART	TITRE	PORT D'ATTACHE (ADRESSE)	CLASSIFICATION	TRAITEMENT
Lavallée, Diane	94-10-31	96-01-05	Secrétaire générale associée	875, Grande-Allée Est Québec	618.00	85 500 \$
Vincent, Diane	96-01-08		Sous-ministre associée par intérim	425, St-Amable Québec	619.00	88 270 \$*

\* Assumé par le ministère de la Sécurité du revenu

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 21

**Titre**

Liste des sommes d'argent versées en 1995-1996 à même le budget discrétionnaire :  
a) de la ministre b) du ministère ou de l'organisme, en indiquant :

- le nom de l'organisme ou de la personne concernés;
- le montant attribué;
- le projet visé et le résultat.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir documents joints.

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ DU REVENU  
 SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES  
 DE LA CONDITION FÉMININE

RAPPORT CUMULATIF DU 1ER AVRIL 1995 AU 26 JANVIER 1996

ORGANISME	MONTANT
École secondaire Marguerite-de-Lajemmerais 5555, rue Sherbrooke Est Montréal (Québec) H1A 1A2	500,00 \$
Réseau Vidé-Elle 4013, des Erables Montréal (Québec) H2K 3V7	1 000,00 \$
Groupe Intervention Vidéo 5505, Boulevard Saint-Laurent, bur. 4203 Montréal (Québec) H2T 1S6	500,00 \$
Conseil d'intervention pour l'accès des femmes au travail du Québec inc. 1265, rue Berri, bur. 930 Montréal (Québec) H2L 4X4	6 000,00 \$
Centre des femmes de Charlevoix 4, rue Notre-Dame, CP 548 Baie St-Paul (Québec) G0A 1B0	1 000,00 \$
Centre de femmes La Moisson Case postale 183 Dorion (Québec) J7V 5W1	5 000,00 \$
Ligue La Leche Case postale 874 Saint-Laurent (Québec) H4L 4W3	500,00 \$

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ DU REVENU

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES

DE LA CONDITION FÉMININE

RAPPORT CUMULATIF AU 1ER AVRIL 1995 AU 26 JANVIER 1996

ORGANISME	MONTANT
Centre des femmes du Témiscouata Case postale 427 Cabano (Québec) G0L 1E0	1 000,00 \$
La Traversée Case postale 400 Saint-Lambert (Québec) J4P 3R8	500,00 \$
Mouvement contre le viol et l'inceste Case postale 364 Succursale N.D.G. Montréal (Québec) H4A 3P7	500,00 \$
Maison de Job 5855, route Sainte-Geneviève Québec (Québec) G3K 1A7	1 000,00 \$
Centre Étape inc. 275, rue de l'Église, suite 500 Québec (Québec) G1K 6G7	750,00 \$
Conseil d'intervention pour l'accès des femmes au travail 1265, rue Berri, bureau 930 Montréal (Québec) H2L 4X4	1 500,00 \$
Association féminine d'éducation et d'action sociale 5999, rue de Marseille Montréal (Québec) H1N 1K6	1 500,00 \$



MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ DU REVENU

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES

DE LA CONDITION FÉMININE

RAPPORT CUMULATIF AU 1ER AVRIL 1995 AU 26 JANVIER 1996

ORGANISME	MONTANT
Le Secrétariat international de l'eau 48, rue Le Royer Ouest Montréal (Québec) H2Y 1W7	1 000,00 \$
Ligue des droits et libertés 4416, boul. Saint-Laurent, bur. 101 Montréal (Québec) H2W 1Z7	500,00 \$
Pavillon du Nouveau point de vue 356, rue Notre-Dame Lanoraie (Québec) J0K 1E0	500,00 \$
Heather Midori Yamada 4435, boul. Saint-Laurent Montréal (Québec) H2W 1Z8	500,00 \$
Centre d'entraide La Destinée 418, avenue du Golf Gatineau (Québec) H8P 6K2	1 000,00 \$
Musée de la civilisation 16, rue Saint-Jacques CP 155, succursale B Québec (Québec) G1K 7A6	1 000,00 \$
La Maison La Nacelle CP 161 Nicolet (Québec) J3T 1A1	1 000,00 \$

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ DU REVENU  
SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES  
DE LA CONDITION FÉMININE

RAPPORT CUMULATIF DU 1ER AVRIL 1995 AU 26 JANVIER 1996

ORGANISME	MONTANT
Groupe d'aide et d'information sur le harcèlement sexuel au travail de la province de Québec 4229, de Lorimier Montréal (Québec) H2H 2A9	500,00 \$
Comité "Femmes et politiques Municipale" de l'Estrie 200, rue Belvédère Nord, bur. 4.04 Sherbrooke (Québec) J1H 4A9	300,00 \$
Association économico-féminine multi-ethnique 8970, place François de Rome Montréal (Québec) H1E 3E7	1 700,00 \$
Groupe d'aide et d'information sur le harcèlement sexuel au travail 4229, de Lorimier Montréal (Québec) H2H 2A9	1 000,00 \$
Atelier Sculpt 2177, Masson, app. 401 Montréal (Québec) H2J 1L3	1 000,00 \$
La Parole Méthèque 5005, ch. de la Côte Ste-Catherine, bur. 14 Montréal (Québec) H3W 1M5	2 500,00 \$

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ DU REVENU

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES

DE LA CONDITION FÉMININE

RAPPORT CUMULATIF DU 1ER AVRIL 1995 AU 26 JANVIER 1996

ORGANISME	MONTANT
Centre des femmes de la basse-ville 76, Saint-Vallier Ouest, 1er étage Québec (Québec) G1K 1J6	500,00 \$
Les Productions Vision-Top 4318, Drolet Montréal (Québec) H2W 2L6	500,00 \$
Fondation des victimes du 6 décembre contre la violence C.P. 331, succ. M Montréal (Québec) H1V 3M3	500,00 \$
Regroupement des centres de santé des femmes du Québec 4205, rue Saint-Denis, bur. 320 Montréal (Québec) H2J 2K9	1 500,00 \$
Centre pour femmes immigrantes 1838, de Rouille Sherbrooke (Québec) J1J 1W6	200,00 \$
Le Chafnon Inc. 4373, ave de l'Esplanade Montréal (Québec) H2W 1T2	1 000,00 \$
Regroupement des femmes de la Côte-Nord 767, rue Puyjalon Baie-Comeau (Québec) G5C 1M9	1 000,00 \$

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ DU REVENU

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES

DE LA CONDITION FÉMININE

RAPPORT CUMULATIF DU 1ER AVRIL 1995 AU 26 JANVIER 1996

ORGANISME	MONTANT
École Marguerite-de-Lajemmerais 5555, Sherbrooke Est Montréal (Québec) H1A 1A2	1 000,00 \$

MINISTÈRE DE LA SÉCURITÉ DU REVENU

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES

DE LA CONDITION FÉMININE

RAPPORT CUMULATIF DU 29 JANVIER AU 29 FÉVRIER 1996

ORGANISME	MONTANT
N/A	N/A

## ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997

DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

## FICHE EXPLICATIVE

# de fiche : Question 22

**Titre**

Liste des crédits périmés, par programmes et par éléments, pour l'exercice financier 1995-1996.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

<u>PR</u>	<u>E1</u>		<u>95-96</u>
04	02	Secrétariat à la condition féminine	80 000 \$

SOURCE : Secrétariat à la condition féminine

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 23

**Titre**

La ventilation détaillée des dépenses afférentes aux transferts obtenus du gouvernement fédéral (préciser le montant reçu) en 1995-1996 dans le cadre des divers programmes à frais partagés; pour chacun de ces programmes, description sommaire du mode de subvention.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Ne s'applique pas.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 24

**Titre**

Bilan à jour des mesures contenues dans le Plan stratégique du Grand Montréal relevant du ministère ou d'un organisme sous sa juridiction.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Cette question sera répondue par le ministre d'État à la Métropole.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**



**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 25

**Titre**

Liste du personnel permanent, contractuel ou occasionnel libéré ou embauché pour quelque opération reliée directement ou indirectement aux activités référendaires ou préréférendaires, en indiquant :

- le poste occupé;
- le port d'attache;
- le salaire ou honoraires;
- la durée et la nature du mandat ou du contrat;
- les frais de déplacement, d'hébergement et de repas.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Cette question sera répondue par le Conseil exécutif.

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 26

**Titre**

Liste du personnel libéré pour les négociations dans la fonction publique :

- la masse salariale prévue à cet effet;
- le nombre de jours par employé prévus.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Cette question sera répondue par la Conseil du trésor.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 27

**Titre**

Liste du personnel en disponibilité par catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc....) en indiquant :

- le poste initial;
- le salaire;
- le poste actuel, s'il y a lieu;
- date de la mise en disponibilité.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Cette question sera répondue par le Conseil du trésor qui est responsable de l'Office des ressources humaines.

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 28

**Titre**

Liste du personnel hors structure par catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc....) rémunéré par le ministère qui n'occupe aucun poste dans ce ministère :

- nom de la personne;
- poste occupé;
- salaire;
- assignation initiale;
- date de l'assignation hors structure;
- date de la fin de l'assignation, s'il y a lieu.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Ne s'applique pas.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 29

**Titre**

La liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à des organismes parapublics non gouvernementaux et autres :

- assignation initiale;
- assignation actuelle;
- salaire.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Ne s'applique pas.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 30

**Titre**

La liste du personnel rémunéré par des organismes parapublics non gouvernementaux et autres et affecté au ministère :

- assignation initiale;
- assignation actuelle;
- salaire.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Ne s'applique pas.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 31

**Titre**

Liste des cadres et hauts fonctionnaires (administrateurs d'état) qui ont démissionné, qui ont été réaffectés, ou mis à pied :

- salaire;
- date du changement;
- primes de séparation;
- assignation initiale;
- assignation actuelle.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

- . Aucun cadre n'a démissionné, n'a été réaffecté ou mis à pied.
- . En ce qui concerne les administrateurs occupant des emplois supérieurs, la réponse sera donnée par le Conseil exécutif.

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES GÉNÉRALES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 32

**Titre**

Liste du personnel par catégorie d'emplois (cadres, professionnels, fonctionnaires) qui reçoit une double rémunération, soit celle rattachée à leur fonction et un revenu d'un régime de retraite du secteur public, parapublic ou des réseaux de la santé et de l'éducation, soit les commissions scolaires, les cégeps, les établissements universitaires, les régies régionales de la santé et les établissements hospitaliers, en indiquant :

- salaire de la personne;
- montant reçu du régime de retraite.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Non applicable. Les informations demandées constituent des renseignements confidentiels au sens de la loi sur l'accès à l'information et ne peuvent être rendues publiques. De plus, un groupe de travail sur la question de la double rémunération a été récemment mis sur pied et déposera son rapport sous peu.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**



**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES PARTICULIÈRES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 65

**Titre**

Liste des nominations de femmes pour des postes de cadres, de professionnelles, de sous-ministre en titre et associée pour 1995-1996 et ce pour tous les ministères et organismes. Inclure la date d'entrée en fonction et la durée du mandat.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir documents joints.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

Question : 65

**LISTE DES NOMINATIONS DE FEMMES ASSUJETTIES À LA  
LOI SUR LA FONCTION PUBLIQUE À DES POSTES DE CADRE  
ET DE PROFESSIONNELLES POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE 1995-1996**

La catégorie «cadres», qui inclut les cadres supérieurs, juridiques et intermédiaires, n'a pas fait l'objet de recrutement de personnel féminin.

La catégorie «professionnelles»<sup>1</sup>

MINISTÈRE	NOM ET CORPS D'EMPLOI	DATE DE NOMINATION
Santé et Services sociaux	Blais, Marie-Josée - Agente de recherche et de planification	95-05-08
Sécurité publique	Boisseau, Monique - Spécialiste en sciences physiques	95-04-03
Finances	Marleau, Martine - Agente de recherche et de planification	96-02-28
Finances	Rioux, Sophie - Agente de recherche et de planification	96-01-29
Société d'assurance automobile	Canuel, Kathleen - Attachée d'administration	95-10-24
Société d'assurance automobile	Landry, Martine - Médecin	96-01-08
Société d'assurance automobile	Roy, Hélène - Médecin	96-01-08
Société d'assurance automobile	Soucy, Claude - Attachée d'administration	96-02-06
Société d'assurance automobile	Vézina, Julie - Médecin	95-11-06
Éducation	Paradis Gagnon, Francine - Attachée d'administration	95-11-27
Vérificateur général Québec	Dessureault, Julie - Agente du vérificateur général	95-04-03
Ressources naturelles	Rioux-Borduas, Joslyne - Spécialiste en sciences physiques	95-04-26
Transports	Brunet, Annick - Ingénieure	95-08-08
Transports	Cyr, Michelle - Ingénieure	95-09-18
Transports	Delisle, Renée - Ingénieure	95-10-16
Transports	Larue, Monique - Agente de recherche et de planification	95-07-31
Transports	Marceau, Monique - Ingénieure	95-10-16
Transports	St-Pierre, Brigitte - Agente de recherche et de planification	96-01-08
Transports	Viens, Diane - Agente de recherche et de planification	95-08-16
Secrétariat au développement des régions	Smith, Betty - Agente de recherche et de planification	96-01-08

SOURCE : Office des ressources humaines

<sup>1</sup> Excluant la RAMQ et la CSST

Question : 65

**LISTE DES NOMINATIONS DE FEMMES À DES POSTES  
DE SOUS-MINISTRE EN TITRE ET ASSOCIÉE POUR TOUS LES MINISTÈRES  
ET ORGANISMES POUR L'ANNÉE FINANCIÈRE 1995-1996**

MINISTÈRE OU ORGANISME	NOM ET TITRE	MANDAT
Culture et Communications	Tremblay, Martine Sous-ministre	Du 95-08-09 au 98-08-08
Éducation	Martel, Christine Sous-ministre adjointe (formation professionnelle et technique)	96-01-17
Industrie, Commerce, Science et Technologie	Daoust, Lucille Sous-ministre associée (tourisme)	96-02-14
Sécurité du revenu	Lavallée, Diane Secrétaire générale associée (Condition féminine)	Du 95-04-01 au 96-01-08
Sécurité du revenu	Vincent, Diane Secrétaire générale associée par intérim (Condition féminine)	Du 96-01-08 au 96-01-28
Santé et Services sociaux	Dillard, Sylvie Sous-ministre adjointe (planification et évaluation)	95-11-20
Affaires municipales	Lavallée, Diane Sous-ministre adjointe (loisir et sports)	96-01-08
Conseil exécutif	Morissette, Martine Secrétaire adjointe (action communautaire autonome)	Du 95-05-15 au 95-11-22
Conseil exécutif	Morissette, Martine Secrétaire adjointe chargée de mission auprès du Secrétaire général	Du 95-11-22 au 98-05-14
Conseil exécutif	Galarneau, Ginette Secrétaire adjointe (comité ministériel développement social)	96-02-26
Conseil exécutif	Stafford, Nicole Secrétaire adjointe (comité ministériel éducation et culture)	Du 96-02-26 au 97-02-25
Secrétariat à la condition féminine	Vincent, Diane Sous-ministre associée (par intérim)	96-01-29
Secrétariat au développement des régions	Boucher, France Sous-ministre adjointe / Québec	Du 96-04-01 au 99-02-06
	Gaudet, Diane Sous-ministre adjointe / Laval	96-04-01

SOURCE : Secrétariat à l'organisation gouvernementale et aux emplois supérieurs

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES PARTICULIÈRES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 66

**Titre**

Liste des entreprises privées, commissions scolaires, collèges et universités, municipalités, établissements de santé et services sociaux, ministères et organismes gouvernementaux participant à un programme d'accès à l'égalité en emploi au 31 mars 1996.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir documents joints.

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine

## LISTE DES ORGANISATIONS ENGAGÉES DANS LA MISE SUR PIED DE PROGRAMMES D'ACCÈS À L'ÉGALITÉ<sup>(1)</sup>

### COMMISSIONS SCOLAIRES

- |  |   |
|--|---|
| o Commission des Écoles catholiques de Québec    | o Commission des Écoles catholiques de Montréal |
| o Commission scolaire Baldwin-Cartier            | o Commission scolaire Lac Témiscamingue         |
| o Commission scolaire Eastern Québec             | o Commission scolaire du Long-Sault             |
| o Commission scolaire La Neigette                | o Commission scolaire du Sault-Saint-Louis      |
| o Commission scolaire Beauport                   | o Commission scolaire de Rouyn-Noranda          |
| o Commission scolaire Chutes-de-la-Chaudière     | o Commission scolaire Châteauguay               |
| o Commission scolaire Victoriaville              | o Commission scolaire Chutes Montmorency        |
| o Commission scolaire St-Hyacinthe Val des Monts | o Commission scolaire Des Chênes                |
| o Commission scolaire Lakeshore                  |   |
| o Commission scolaire Milles-Iles                |   |
| o Commission scolaire Outaouais-Hull             |   |

### COLLÈGES ET UNIVERSITÉS

- |                                   |                                     |
|-----------------------------------|-------------------------------------|
| o Cégep Édouard-Montpetit         | o Cégep Baie-Comeau                 |
| o Collège Marie-Victorin          | o Cégep Lionel-Groulx               |
| o Université du Québec à Montréal | o Collège Vanier                    |
| o Université Laval                | o Collège Ahuntsic                  |
| o Université de Montréal          | o Collège de Joliette-de-Lanaudière |
| o Collège Montmorency             | o Collège de Sherbrooke             |
| o Télé-Université                 | o Collège de Jonquière              |
| o Université Concordia            | o Université de Sherbrooke          |
| o Cégep La Pocatière              | o Université McGill                 |
| o Cégep de la Beauce              | o Cégep de l'Outaouais              |
| o Cégep Bois-de-Boulogne          | o Cégep de Saint-Félicien           |
| o Cégep de Champlain              | o Cégep de Sainte-Foy               |
| o Cégep de Drummondville          | o Cégep de Saint-Jean-sur-Richelieu |
| o Cégep F.X. Garneau              | o Collège de Chicoutimi             |
| o Collège John Abbott             | o Collège Maisonneuve               |

---

(1) Le Secrétariat à la condition féminine collige les informations que lui transmettent les ministères de l'Éducation, de la Santé et des Services sociaux et des Affaires municipales quant aux organisations engagées dans la mise sur pied d'un PAE sur une base volontaire. Ces informations peuvent être incomplètes dans la mesure où un organisme n'est pas tenu d'informer l'un ou l'autre ministère de son engagement.

## RÉSEAU DE LA SANTÉ ET DES SERVICES SOCIAUX

- o Hôpital Sainte-Justine de Montréal
- o Centre hospitalier de l'Université Laval de Québec

## MILIEU MUNICIPAL

- |  |   |
|--|---|
| o Ville d'Alma   | o Ville de Mont-Laurier   |
| o Ville d'Aylmer   | o Ville de Montréal   |
| o Ville de Boucherville  | o Ville de Québec   |
| o Société de transport de la Communauté urbaine de Québec (S.T.C.U.Q.)   | o Ville de Rimouski   |
| o Communauté urbaine de Montréal (C.U.M.)                                | o Ville de Sherbrooke   |
| o Ville de Laval   | o Ville de Trois-Rivières   |
| o Société de transport de la Communauté urbaine de Montréal (S.T.C.U.M.) | o Ville de Baie-Comeau  |
| o Ville de La Salle  | o Ville Saint-Laurent   |
|  | o Service de police de la communauté urbaine de Montréal (S.P.C.U.M.) |
|  | o Ville de Boisbriand   |

## ENTREPRISES PRIVÉES<sup>(2)</sup>

- |   |   |
|---|---|
| o Canadair Ltée   | o SNC - Lavalin   |
| o Confédération des caisses populaires et d'économie Desjardins du Québec | o Schering Canada Ltée  |
| o Culinar Inc.  | o Domtar  |
| o Dominion Textile Inc.   | o Fédération des travailleurs et travailleuses du Québec (F.T.Q.) |
| o Fiducie Desjardins  | o Provigo Distribution Inc.                                       |
| o Industrielle Services Techniques (I.S.T.)                               | o Québécor Inc.   |
| o Les Papiers Perkins Ltée  | o Sico  |
| o Gaz Métropolitain Inc.  | o Ultramar Canada Inc.  |

---

(2) Il s'agit des 16 entreprises privées qui ont accepté d'implanter un PAE, de 1987 à 1990, dans le cadre des projets pilotes subventionnés par le Secrétariat à la condition féminine. D'autres entreprises ont pu implanter un PAE non subventionné, sur une base volontaire. En vertu de la Charte des droits et libertés de la personne (a.93), la Commission des droits de la personne ne divulgue pas l'identité de ces entreprises, à moins d'obtenir leur consentement.

**LISTE DES MINISTÈRES ET ORGANISMES  
ASSUJETTIS AU PROGRAMME D'ACCÈS  
À L'ÉGALITÉ DE LA FONCTION PUBLIQUE  
POUR LES FEMMES**

Tous les ministères et organismes dont le personnel est nommé et rémunéré selon la Loi sur la fonction publique sont assujettis au programme d'accès à l'égalité de la Fonction publique pour les femmes.

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997**  
**DEMANDES PARTICULIÈRES DE RENSEIGNEMENTS**  
**DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**FICHE EXPLICATIVE**

**# de fiche : Question 67**

**Titre**

Bilan, au 31 mars 1996, du Programme d'obligation contractuelle : liste des entreprises se soumettant aux règles selon les différentes étapes de la démarche en indiquant le nombre d'employés (hommes et femmes) pour chacune des entreprises.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Voir documents joints.

Note : Il est impossible, à partir des informations qui nous ont été fournies, d'identifier le nombre d'employés ventilé selon le sexe pour chaque entreprise.

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine



Question : 67

**DONNÉES GÉNÉRALES SUR LES ENTREPRISES SOUMISES  
AU PROGRAMME D'OBLIGATION CONTRACTUELLE  
AU 27/03/96**

Régions administratives	Nombre d'entreprises et d'employés		Phases		
	Nombre d'entreprises	Nombre d'employés	Diagnostic	Élaboration	Implantation
01	1	400	-	-	1
02	3	250 352	1 -	- -	- 2
03	20	1706 2687 6868	1 1 2	2 1 -	1 3 9
04	3	1378 150	- -	- -	2 1
05	2	835	-	-	2
06	61	17194 28401 29044	- 3 -	3 2 4	4 30 15
07	0	-	-	-	-
08	3	2784	-	-	3
09	0	-	-	-	-
10	2	572	-	-	2
11	1	176	-	-	1
12	6	909 1009	- -	- -	4 2
13	10	225 1483 735	1 - -	- 2 1	- 4 2
14	1	967	-	-	1
15	4	105 5943	- -	- 1	1 2
16	19	1373 8336 1300	- 1 -	2 1 -	2 12 1
TOTAL :	136	24209 51867 39106	10	19	107

TOTAL = 115182

Sources : Direction des programmes d'accès à l'égalité  
Commission des droits de la personne du Québec

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page:

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0001      GROUPE DMR INC  
1200 AVENUE MCGILL COLLEGE  
BUR.2300 MONTREAL    QC  
H3B 4G7  
(514) 877-3301

A-0002      LE GROUPE CGI  
1, PLACE VILLE-MARIE, 29E ETAGE  
MONTREAL,    QC  
H3B 4R5  
(514) 394-3200

A-0003      PRICE WATERHOUSE  
1250, BOUL RENE LEVESQUE OUEST  
MONTREAL,    QC  
H3B 2G4  
(514) 879-5600

A-0006      SYSTEMATIX CONSULTANTS MONTREAL INC  
1255, RUE UNIVERSITE, BUR 605  
MONTREAL,    QC  
H3B 3V9  
(514) 393-1313

A-0008      LES RESSOURCES INFORMATIQUES QUANTUM LTEE  
888, RUE ST-JEAN, BUREAU 510  
QUEBEC,    QC  
G1R 5H6  
(418) 522-4064

A-0018      PLASTIQUES GAGNON INC  
117 AVE DE GASPE OUEST  
ST-JEAN-PORT-JOLI,    QC  
G0R 3G0  
(418) 598-3361

A-0022      LA COMPAGNIE J.B. ROLLAND & FILS LIMITEE  
8160, ROYDEN  
VILLE MONT-ROYAL,    QC  
H4P 2J6  
(514) 735-5661

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 1

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0032      GROUPE ADMARI INC  
320, RUE ST-JOSEPH EST, SS-28  
QUEBEC, QC  
G1K 8G5  
(418) 522-6033

A-0033      GOODFELLOW INC  
225 RUE GOODFELLOW  
DELSON  
J0L 1G0  
(514) 635-6511

A-0036      ROCHE LTEE, GROUPE CONSEIL  
3075 CH.DES QUATRE-BOURGEOIS  
STE-FOY, QC  
G1W 4Y4  
(418) 654-9600

A-0045      SHL SYSTEMHOUSE INC  
500, ST-JEAN-BAPTISTE, BUR 100  
QUEBEC, QC  
G2E 5R9

A-0048      ULTRAMAR CANADA INC  
2200 AVE.MC GILL COLLEGE  
MONTREAL, QC  
H3A 3L3  
(514) 499-6111

A-0049      CRAIN-DRUMMOND INC  
1570 AMPERE BUR.2000  
BOUCHERVILLE, QC  
J4B 7L4  
(514) 449-7171

A-0050      MATERIEL INDUSTRIEL LTEE  
325, GRANDE CAROLINE  
ROUGEMONT, QC  
J0L 1M0  
(514) 878-9675

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page:

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0052      LES ENTREPRISES JULIEN INC  
             935, RUE LACHANCE  
             QUEBEC, QC  
             G1P 2H3  
             (418) 687-3630

A-0057      SICO INC  
             2505, RUE DE LA METROPOLE  
             LONGUEUIL, QC  
             J4G 1E5  
             (514) 527-5111

A-0058      LOGIDEC INC  
             355, RUE D'YOUVILLE  
             MONTREAL, QC  
             H2Y 2C4  
             (514) 288-0073

A-0062      TECSULT HOLDING INC /POULIN T. GROUPE DRYADE, GENDRON LEFEBVRE  
             85, STE-CATHERINE OUEST  
             MONTREAL, QC  
             H2X 3P4  
             (514) 287-8500

A-0063      LES TOURBIERES PREMIER LTEE  
             454, CHEMIN TEMISCOUATA  
             RIVIERE-DU-LOUP, QC  
             G5R 4C9  
             (418) 862-6356

A-0064      IBM CANADA LTEE  
             1250 BOUL. RENE LEVESQUE O.  
             MONTREAL, QC  
             H3B 4W2  
             (514) 938-6123

A-0068      CIE PETROLIERE IMPERIALE LTEE A/S: BUREAU DE TORONTO  
             7100 JEAN TALON EST  
             ANJOU  
             H1M 3R8  
             (514) 493-7275

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page:

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0078      SOCIETE D'ALUMINIUM REYNOLDS DU CANADA  
290, ST-LAURENT  
CAP DE LA MADELEINE, QC  
G8T 7W9  
(819) 373-6363

A-0080      SAMSON BELAIR /DELOITTE & TOUCHE INC  
1, PLACE VILLE-MARIE, BUR 3000  
MONTREAL, QC  
H3B 4T9  
(514) 393-5000

A-0082      WESTBURNE QUEBEC INC DIV. NEDCO  
505, RUE LOCKE  
ST-LAURENT, QC  
H4T 1X7  
(514) 341-3700

A-0083      ABITIBI PRICE INC DIV ENVELOPPE INNOVA  
345, MONTEE DE LIESSE  
ST-LAURENT, QC  
H4T 1P7  
(514) 738-3305

A-0084      DOMTAR INC  
395, DE MAISONNEUVE OUEST  
MONTREAL, QC  
H3A 1L6  
(514) 848-5400

A-0085      IMPRIMERIE INTERGLOBE INC  
100, 18E RUE  
BEAUCEVILLE, QC  
G0S 1A0  
(418) 774-3367

A-0086      LES FORMULES D'AFFAIRES DATA LTEE  
140, BOUL DE L'INDUSTRIE  
CANDIAC, QC  
J5R 1J2  
(514) 659-9121

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 5

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0087      GROUPE IST INC  
             1611, BOUL CREMAZIE EST  
             MONTREAL, QC  
             H2M 2P2  
             (514) 383-1611

A-0088      IMPRIMERIES QUEBECOR INC /DIV IMPRIMERIE QUEBECOR MONTREAL  
             8000, BLAISE PASCAL  
             MONTREAL, QC  
             H1E 2S7  
             (514) 648-1880

A-0089      IPL INC  
             140, RUE COMMERCIALE  
             SAINT-DAMIEN, QC  
             G0R 2Y0  
             (418) 789-2880

A-0092      CLEYN & TINKER INC  
             4, LORNE  
             HUNTINGDON, QC  
             J0S 1H0  
             (514) 264-5316

A-0094      UNISOURCE CANADA INC  
             1790 AVE NEWTON  
             QUEBEC      QC  
             G1P 4J4  
             (418) 681-4195

A-0097      LE GROUPE LGS INC  
             2700, BOUL LAURIER, STE 4000  
             STE-FOY, QC  
             G1V 4K5  
             (418) 653-6574

A-0099      NCR CANADA LTEE  
             2440, RUE DALTON  
             STE-FOY, QC  
             G1P 3X1  
             (418) 658-2920

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 6

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0101      PETRO CANADA INC  
             1501 AVENUE MCGILL COLLEGE  
             MONTREAL,    QC  
             H3A 3N1  
             (514) 350-2000

A-0102      SNC INC  
             2, PLACE FELIX-MARTIN  
             MONTREAL,    QC  
             H2Z 1Z3  
             (514) 866-1000

A-0103      MULTI-MARQUES (DISTRIBUTION) INC  
             3443, FRANCIS HUGUES  
             LAVAL,    QC  
             H7L 9Z7  
             (514) 629-9444

A-0104      PITNEY BOWES DU CANADA LTEE  
             2955, RUE KEPLER  
             STE-FOY,    QC  
             G1X 3V4  
             (418) 653-7211

A-0105      KODAK CANADA INC  
             14 PL.DU COMMERCE ILE-D-SOEURS  
             VERDUN  
             H3E 1T5  
             (514) 761-3481

A-0106      XEROX CANADA INC  
             2954, BOUL LAURIER, BUR. 700  
             STE-FOY,    QC  
             G1V 4H5  
             (418) 657-1222

A-0108      FORMULAIRES ET SYSTEMES MOORE LTEE  
             5500 BOUL DES GALERIES BUR 510  
             QUEBEC,    QC  
             G2K 2E2  
             (418) 622-1146

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 7

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0111      DESSAU INC  
1200, BOUL ST-MARTIN OUEST  
LAVAL, QC  
H7S 2E4  
(514) 384-5660

A-0112      QUALI-T-GALV INC  
7500 ST-PATRICK  
LASALLE, QC  
H8N 1V1  
(514) 366-9700

A-0113      DIGITAL EQUIPEMENT DU CANADA LTEE  
2954, BOUL LAURIER, BUREAU 130  
STE-FOY, QC  
G1V 4T2  
(418) 650-7100

A-0115      LES DISTRIBUTEURS INNOVATION INFORMATIQUE (COMPUTERLAND)  
1260 LEBOURNEUF  
QUEBEC  
G2K 2G2  
(418) 623-3228

A-0117      EPICIERIS UNIS METRO-RICHELIEU INC DIV ECONOGROS MONTREAL  
9205, NOTRE-DAME EST  
MONTREAL, QC  
H1L 3N4  
(514) 643-1000

A-0118      SHELL CANADA LIMITEE  
10501, RUE SHERBROOKE EST  
MONTREAL-EST, QC  
H1B 1B3  
(514) 640-3341

A-0120      LA CHEMISE PERFECTION (1978) INC  
101, AVENUE PERFECTION, CP 190  
COURCELLES, QC  
G0M 1C0  
(418) 483-5227

-----



96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page:

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0121      GENERAL MOTORS DU CANADA LTEE  
             5000, ROUTE TRANSCANADIENNE  
             POINTE CLAIRE, QC  
             H9R 4R2  
             (514) 630-6233

A-0122      HYUNDAI AUTO CANADA INC  
             100, BOUL DE L'AEROPORT  
             BROMONT, QC  
             JOE 1L0  
             (514) 534-3750

A-0123      LA CIE DE CHAUSSURES H.H. BROWN (CANADA) LTEE  
             375, 7E AVENUE C.P. 950  
             RICHMOND, QC  
             JOB 2H0  
             (819) 826-5931

A-0124      BRIDGESTONE/FIRESTONE CANADA INC  
             2900, AVENUE ANDRE, BUR 110  
             DORVAL, QC  
             H9P 2P2  
             (514) 685-1511

A-0125      LA SOCIETE COSSETTE COMMUNICATION MARKETING INC  
             437, GRANDE-ALLEE EST  
             QUEBEC, QC  
             G1R 2G5  
             (418) 647-2727

A-0126      TRACTO INC  
             5280, BOUL HAMEL  
             QUEBEC, QC  
             G2E 2G9  
             (418) 872-2885

A-0127      CORPORATION PRODUITS INTER-CI- TE(CANADA)\ LINCOLN BARRIERE  
             1055 AUTOROUTE LAVAL, BUR 440  
             CHOMEDEY-LAVAL, QC  
             H7L 3W3  
             (514) 383-0880

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page:

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0131 CIMA + SOCIETE D'INGENIERIE  
3400 BOUL. DU SOUVENIR BUR.600  
CHOMEDEY LAVAL  
H7V 3Z2  
(514) 688-4970

A-0132 GROUPE HBA, EXPERTS-CONSEILS  
150, RUE MARCHAND, BUREAU 600  
DRUMMONDVILLE, QC  
J2C 4N1  
(819) 478-8191

A-0133 LA SOCIETE D'EXPERTS-CONSEILS PELLEMON INC  
8000 BOULEVARD DECARIE 3e ETAGE  
MONTREAL  
H4P 2S4  
(514) 735-5651

A-0135 AGROPUR COOPERATIVE AGRO- ALIMENTAIRE  
510, PRINCIPALE  
GRANBY, QC  
J2G 7G2  
(514) 375-1991

A-0136 LES ALIMENTS AULT LIMITEE  
7470, RUE ST-JACQUES OUEST  
MONTREAL, QC  
H4B 1W4  
(514) 484-8401

A-0137 LE GROUPE MALLETTE  
2954, BOUL LAURIER, BUR 400  
STE-FOY, QC  
G1V 4H5  
(418) 653-4431

A-0138 SOCIETE CANADIENNE DE SEL LTEE DIV. MINES SELEINE  
755, BOUL ST-JEAN, BUREAU 700  
POINTE-CLAIRE, QC  
H9R 5M9  
(514) 630-0900

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page:

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0139      IDEAL METAL INC  
3399, FRANCIS HUGUES  
CHOMEDEY LAVAL, QC  
H7L 9Z7  
(800) 363-6382

A-0142      LES PETROLES IRVING INC  
2750, CHEMINS DES FOULONS  
SILLERY  
G1T 1Y1  
(418) 650-3000

A-0146      MOTOROLA CANADA LIMITEE  
5959, TRANSCANADIENNE  
ST-LAURENT, QC  
H4T 1A1  
(514) 744-2333

A-0149      LACASSE INC  
127, RUE STE-CECILE  
ST-PIE DE BAGOT, QC  
J0H 1W0  
(514) 772-2495

A-0153 .     R & M METALTEK INC  
12 HOTEL DE VILLE  
DOLLARD DES ORMEAUX  
H9B 2P5  
(514) 685-0400

A-0155      LAINAGES VICTOR LTEE  
250, RUEDE LA STATION  
ST-VICTOR, BEAUCE  
G0M 2B0  
(418) 588-6821

A-0157      GLAVERBEC INC  
250, DE COPENHAGUE  
ST-AUGUSTIN-DE-DESMARES  
G3A 2H3  
(418) 878-2211

96-04-02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 1

Tri: Numérique

LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES  
-----

A-0158      LES INDUSTRIES WAJAX LIMITEE  
             1100 RUE NORMAN  
             LACHINE, QUEBEC  
             H8S 1A6  
             (514) 364-7500

A-0159      BOMBARDIER INC  
             1101 RUE PARENT  
             ST-BRUNO  
             J3V 6E6  
             (514) 441-2020

A-0161      DOWTY CANADA LTEE DIV. DOWTY AEROSPATIALE MONTREAL  
             13,000 DU PARC  
             ST-JANVIER, MIRABEL  
             J0N 1L0  
             (514) 434-3400

A-0162      PROVIGO DISTRIBUTION INC  
             800,RENE LEVESQUE O, BUR 600  
             MONTREAL, QC  
             H3B 4S7  
             (514) 878-8612

A-0164      SERVICES SANTE DU QUEBEC LA MUTUELLE S.S.Q.  
             2525, BOULEVARD LAURIER  
             STE-FOY, QUEBEC  
             G1V 4H6  
             (418) 651-7000

A-0166      ROY, BOURASSA ET ASSOCIES INC  
             5600 BOUL. DES GALERIES B.310  
             QUEBEC, QC  
             G2K 2H6  
             (418) 626-5555

A-0167      LE GROUPE PETROLIER OLCO INC  
             2561, GEORGES V  
             MONTREAL-EST, QC  
             H1L 6J7  
             (514) 645-6526

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 1

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

1

-----  
A-0168      NATREL INC  
             101, BOUL ROLAND THERRIEN  
             LONGUEUIL, QC  
             J4H 4B9  
             (514) 646-1010

A-0173      OE INC DIV. CIE CANADIENNE D'EQUIPEMENT DE BUREAU  
             2025, RUE LAVOISIER, BUR 145  
             STE-FOY, QC  
             G1N 4L6  
             (418) 687-5630

A-0174      HEWLETT-PACKARD (CANADA) LTEE 17500, VOIE DE SERVICE SU  
             ROUTE TRANSCANADIENNE  
             KIRKLAND. QC  
             H9J 2X8  
             (514) 697-4232

A-0176      PHILIPS ELECTRONIQUE LTEE  
             5930, COTE DE LIESSE  
             MONTREAL, QC  
             H4T 1E1  
             (514) 342-9180

A-0178      TRANSCONTINENTAL GRAPHIQUE INC TRANSCONTINENTAL PRESTIG  
             1330, MICHAUD  
             DRUMMONDVILLE, QUEBEC  
             J2C 2Z5  
             (800) 567-3891

A-0179      RBA INC  
             7360 ROUTE TRANSCANADIENNE  
             ST-LAURENT  
             H4T 1A3  
             (514) 733-5403

A-0180      TEMBEC INC  
             RUE GEORGES-PETTY  
             TEMISCAMINGUE QC  
             J0Z 3R0  
             (819) 627-3321

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 1

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0182      KRUGER INC KRUGER PTR INC  
3285, CHEMIN BEDFORD  
MONTREAL, QC  
H3S 1G5  
(514) 737-1131

A-0184      L'INDUSTRIELLE-ALLIANCE CIE D'ASSURANCES GENERALES  
1080, CHEMIN ST-LOUIS  
SILLERY, QUEBEC  
G1K 7M3  
(418) 684-5255

A-0185      MONTUPET LTEE  
500, RUE LEGER  
RIVIERE-BEAUDETTE  
J0P 1R0  
(514) 269-2022

A-0187      STONE-CONSOLIDATED INC  
800, Boul. Rene Levesque ouest  
Montreal Que.  
H3B 1Y9  
(514) 875-2160

A-0188      NUTRINOR, COOPERATIVE AGRO-ALI MENTAIRE SAGUENAY LAC ST-JEAN  
800, rue Melancon  
St-Bruno(Lac St-Jean) QC  
G0W 2L0  
(418) 343-2470

A-0189      IMPRIMERIES QUEBECOR INC DIV. IMPRIMERIE MONTREAL-MAGOG  
1500, rue Sherbrooke  
Magog QC  
J1X 2T3  
(819) 868-6300

A-0190      LE GROUPE CARTIER LTEE  
2045, RUE STANLEY  
MONTREAL, QC  
H3A 2V4  
(514) 499-4500

96 04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 1.

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0200      TENEX DATA CORPORATION  
             1269 rue St-Amour  
             St-Laurent    Quebec  
             H4S 1T4  
             (514) 745-3391

A-0201      BOULANGERIE GADOUA LTEE  
             150 Boulevard Industriel  
             Napierville    QC  
             J0J 1L0  
             (514) 245-3326

A-0202      DONOHUE INC  
             801 Chemin St-Louis  
             Quebec    (Quebec)  
             G1S 4W3  
             (418) 684-7700

A-0204      3M CANADA INC  
             680 AVENUE LEPINE  
             DORVAL QC  
             H9P 2S5  
             (514) 631-7600

A-0205      SECURITE PROTECTION D.U.B.INC  
             6775 ISAAC BEDARD BUR.105  
             CHARLESBOURG    QC  
             G1H 6Z6  
             (418) 624-9067

A-0208      TYE-SIL CORPORATION LTEE  
             12225,Boul.Industriel  
             Montreal    QC  
             H1B 5M7  
             (514) 640-9727

A-0210      MAINTENANCE EUREKA LTEE  
             700 DES ERABLES  
             THETFORD MINES    QC  
             G6G 1H7  
             (418) 338-8527

96 04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 1

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0211      DESMARAIS & FRERES LTEE  
             2315 DE LA PROVINCE  
             LONGUEIL QUEBEC  
             J4G 1G4  
             (514) 670-5151

A-0212      MONTEL INC.  
             225 4 IEME AVENUE C.P. 130  
             MONTMAGNY QUEBEC  
             G5V 3S5  
             (418) 248-0235

A-0213      GOODYEAR CANADA INC  
             9091 HENRI BOURASSA OUEST  
             ST-LAURENT QC  
             H4S 1H9  
             (514) 334-1112

A-0217      COMPAGNIE MARCONI CANADA  
             2442 AVENUE TRENTON  
             MONTREAL  
             H3P 1Y9  
             (514) 340-3000

A-0218      SECURITE & INVESTIGATION CARTIER LTEE  
             115 avenue Laval  
             Laval  
             H7N 3V5  
             (514) 667-3246

A-0219      AVENOR INC  
             1250 RENE LEVESQUE OUEST  
             MONTREAL QC  
             H3B 4Y3  
             (514) 846-5031

A-0220      MONTENAY SERVICE D'ASCENSEURS M.S.A. INC.  
             10015 AVE BRUXELLES  
             MONTREAL NORD QUEBEC  
             H1H 4R1  
             (514) 329-4180



96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 1

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0221      LA SOCIETE DE FABRICATION D'ACIER JANNOCK  
             1501 RUE DE L'INDUSTRIE  
             BELOEIL      QUEBEC  
             J3G 4S5  
             (514) 464-7765

A-0224      SAMUEL & FILS & CIE (QUEBEC) LTEE  
             2225 FRANCIS HUGUES  
             LAVAL  
             H7S 1N5  
             (514) 384-5220

A-0227      IMPRIMERIE INTERWEB INC  
             1603 BOUL.MONTARVILLE  
             BOUCHERVILLE      QUEBEC  
             J4B 5Y2  
             (514) 655-2801

A-0228      CARON BELANGER ERNST & YOUNG  
             140 GRANDE ALLEE EST BUR.200  
             QUEBEC  
             G1R 5M8  
             (418) 524-5151

A-0229      LA FONDERIE CSF  
             5227 RUE NOTRE-DAME EST  
             MONTREAL      QUEBEC  
             H1N 3K5  
             (514) 255-4041

A-0231      JOHNSON & JOHNSON INC  
             2155 BOULEVARD PIE-IX  
             MONTREAL      QC  
             H1V 2E4  
             (514) 251-5509

A-0235      DOUBLETTEX  
             9785 JEANNE MANCE  
             MONTREAL      (QUEBEC)  
             H3L 3B6  
             (514) 382-1770

96 04 02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 17

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0242      BOIS ET PLACAGES GENERAUX LTEE  
             1220 BOUL. MARIE VICTORIN  
             LONGUEUIL    QC  
             J4G 2H9  
             (514) 674-4957

A-0243      LAFARGE CANADA INC USINE DE SAINT-CONSTANT  
             1 CHEMIN LAFARGE C.P.390  
             SAINT-CONSTANT    QC  
             J5A 2G4  
             (514) 632-7750

A-0247      RESSOURCES MSV INC  
             630 BOUL. RENE-LEVESQUE O.  
             MONTREAL    QUEBEC  
             H3B 1S6  
             (514) 875-9033

A-0249      LES RESSOURCES CAMPBELL INC RESSOURCES MESTON INC  
             1 FIRST CANADIAN PLACE # 2701  
             TORONTO ONTARIO  
             M5X 1E5  
             (416) 366-5201

A-0250      COURRIER PUROLATOR LTEE  
             6969 TRANS-CANADIENNE  
             ST-LAURENT    QC  
             H4T 1V8  
             (514) 856-7876

A-0251      BOULEVARD PRODUITS DE BUREAU INC  
             1616 EIFFEL  
             BOUCHERVILLE    QC  
             J4B 7W1  
             (514) 449-4449

A-0252      MINES AGNICO EAGLE LIMITEE  
             401 BAY STREET SUITE 2302  
             TORONTO    ONTARIO  
             M5H 2Y4  
             (416) 947-1212

96/04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 18

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0253      GROUPE DEVESCO LTEE CIE DE PAVAGE ASPHALTE BEAVER  
5250 RUE AMIENS  
MONTREAL NORD QC  
H1G 3G5  
(514) 324-5200

A-0254      CAMBIOR INC  
1075 3E AVENUE EST  
VAL D'OR QUEBEC  
J9P 6M1  
(819) 825-0211

A-0255      EQUIPEMENT FEDERAL QUEBEC LIMITEE  
895 MONTEE DE LIESSE  
ST-LAURENT QC  
H4T 1R1  
(514) 341-4590

A-0260      LES CONSULTANTS BPR  
4655 BOUL.HAMEL  
QUEBEC QC  
G1P 2J7  
(418) 871-9625

A-0261      AGENCES DE COLLECTION FINANCIERES (QUEBEC) LTEE  
376 AVENUE VICTORIA  
WESTMOUNT QC  
H3Z 1C3  
(514) 485-4525

A-0263      SERCA SERVICE ALIMENTAIRE INC DIVISION NOVAGRO  
10101 LOUIS H. LAFONTAINE  
ANJOU QC  
H1J 2E8  
(514) 351-1414

A-0264      SUPERIEUR PROPANE INC  
6700 COTE DE LIESSE BUR.201  
ST-LAURENT QC  
H4T 1E3  
(514) 344-5367

96.04.02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page:

Tri: Numérique

## LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES

-----

A-0265      TEXTRON CANADA LIMITEE DIV.BELL HELICOPTER TEXTRON  
12800 RUE DE L'AVENIR  
MIRABEL QC  
J7J 1R4  
(514) 437-3400

A-0266      PAGEAU MOREL ET ASSOCIES INC  
210 CREMAZIE OUEST BUR.110  
MONTREAL QC  
H2P 1C6  
(514) 382-5150

A-0268      SOCIETE CANADIENNE DES PNEUS MICHELIN LTEE  
175 BOUL.BOUCHARD  
DORVAL QC  
H9S 5T1  
(514) 636-5920

A-0269      ALCAN INTERNATIONAL LIMITEE CENTRE RECHERCHE DEV. ARVIDA  
  
(418) 699-3878

A-0271      DAISHOWA INC  
10 BOUL. DES CAPUCINS C.P.1487  
QUEBEC QC  
G1K 7H9  
(418) 525-2500

A-0274      SONY DU CANADA LTEE  
6465 RTE TRANSCANADIENNE  
ST-LAURENT  
H4T 1V9  
(514) 748-9331

A-0275      GROUPE-CONSEIL GENIVAR INC  
5355 BOUL.DES GRADINS  
QUEBEC QC  
G2J 1C8  
(418) 623-2254

96 04/02

Services Gouvernementaux  
Programme d'obligation contractuelle - Egalité en emploi

Page: 20

Tri: Numérique

LISTE DES ENTREPRISES ADJUDICATAIRES  
-----

A-0276      ASSURANCE VIE DESJARDINS- LAURENTIENNE  
             200 AVENUE DES COMMANDEURS  
             LÉVIS QC  
             G6V 6R2  
             (418) 834-6271

A-0277      SONEPAR DISTRIBUTION INC DIV. LUMEN et ROY MARCHAND  
             120 RUE DUBOIS  
             SAINT-EUSTACHE QC  
             J7P 4W9  
             (514) 974-4300

A-0280      TECHNISOL INC  
             325 DE L'ESPINAY  
             QUEBEC QC  
             G1L 2J2  
             (418) 647-1402

A-0281      CAISSE CENTRALE DESJARDINS  
             1 COMPLEXE DESJARDINS BUR 2822  
             MONTREAL QC  
             H5B 1B3  
             (514) 281-7070

A-0282      WESCO DISTRIBUTION CANADA INC  
             655 RUE GOUGEON  
             ST-LAURENT QC  
             H4T 2B4  
             (514) 343-8383

\*\*\* Fin de la liste des entreprises adjudicataires. \*\*

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997**  
**DEMANDES PARTICULIÈRES DE RENSEIGNEMENTS**  
**DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**FICHE EXPLICATIVE**

**# de fiche : Question 68**

**Titre**

Bilan, au 31 mars 1996 des activités réalisées à la suite de l'application du plan d'action prévu dans la politique de condition féminine.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Les ministères et les organismes qui sont responsables de la réalisation des engagements en lien avec la Politique en matière de condition féminine, «Un avenir à partager...» travaillent actuellement à la collecte de l'information relative au suivi annuel 1995-1996 auprès de leurs unités administratives.

Étant donné que l'année financière visée par la question est celle de 1995-1996, prenant fin le 31 mars 1996, les ministères et les organismes concernés ne sont pas encore en mesure de soumettre au Secrétariat à la condition féminine leur grille de suivi annuel dûment approuvée par les autorités sous-ministérielles.

La production du bilan 1995-1996 des réalisations liées aux engagements sera possible lorsque l'ensemble des ministères et organismes auront transmis au Secrétariat à la condition féminine leur grille de suivi approuvée, au cours des prochaines semaines. Par la suite, le Secrétariat produira une évaluation d'étape consolidée pour les engagements triennaux 1993-1996. Cette évaluation d'étape sera rendu publique lors du lancement du programme d'action 1997-2000.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES PARTICULIÈRES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 69

**Titre**

Copie du Plan stratégique 1995-1996, présenté au Conseil du trésor.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Toutes les informations concernant le Plan stratégique du Secrétariat à la condition féminine se trouvent aux «Renseignements supplémentaires» - Livre des crédits 1996-1997.

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES PARTICULIÈRES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE****# de fiche : Question 70****Titre**

Prévision de référence ayant servi à l'élaboration du Plan stratégique 1995-1996, présenté au Conseil du trésor.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Toutes les informations concernant le Plan stratégique du Secrétariat à la condition féminine se trouvent aux «Renseignements supplémentaires» - Livre des crédits 1996-1997.

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**



**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997**  
**DEMANDES PARTICULIÈRES DE RENSEIGNEMENTS**  
**DE L'OPPOSITION OFFICIELLE**

**FICHE EXPLICATIVE**

**# de fiche : Question 71**

**Titre**

Nombre de maisons d'hébergement pour femmes victimes de violence et budgets alloués pour l'année 1995-1996.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Subventions accordées  
en 1995-1996 : \_\_\_\_\_

91 maisons et ressources d'hébergement pour femmes  
victimes de violence et deux regroupements

21 559 314 \$

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES PARTICULIÈRES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 72

**Titre**

Ventilation du financement des Centres d'aide et de lutte contre les agressions à caractère sexuel (CALACS) pour l'année 1995-1996.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Subventions accordées  
en 1995-1996 : \_\_\_\_\_

23 Centres d'aide et de lutte contre les agressions  
à caractère sexuel et un regroupement

2 210 000 \$

**SOURCE : Secrétariat à la condition féminine**

**ÉTUDE DES CRÉDITS 1996-1997****DEMANDES PARTICULIÈRES DE RENSEIGNEMENTS  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE****FICHE EXPLICATIVE**

# de fiche : Question 73

**Titre**

Ventilation du financement des Centres de femmes 1995-1996.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**Subventions accordées  
en 1995-1996 : \_\_\_\_\_

83 Centres de femmes et un regroupement

: 5 709 240 \$

**SOURCE :** Secrétariat à la condition féminine